〝道〟一筋に　優れた技能で社会に貢献

者として品田さんら16人を表彰

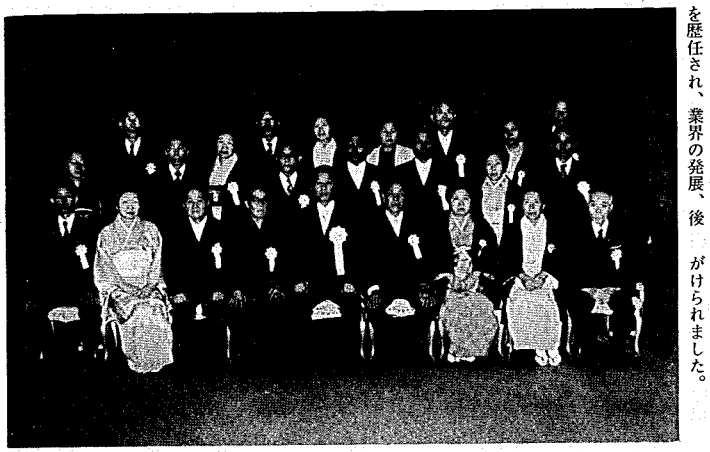
十一月三日の「文化の日」に、「技能功労者表彰式」が行われました。四回目を迎えた今年は、十五職種、十六人の方に表彰状とバッヂが贈られました。

大工さん、理容師さんなど、それぞれの道一筋に歩まれ、永年にわたって技術を磨き、鍛え上げた確かな腕で社会に貢献されてきた方ばかりです。

科学技術の進歩により、機械化などが進み、ともすれば見過ごされがちな地道な仕事をされている方たちですが、額に汗して物を作る技能と労働の尊さにあふれています。そこからは機械からは感じられない、温みを感じ取ることができます。

今号では、今回受彰された方がたの経歴とその思い出話などを紹介します。

（○は経験年数　順不同）



市長を囲んで記念撮影をする技能功労者の皆さん
永年苦労をともにされてきた奥さんもご一緒に

品田（しなだ）　栄作さん
大工㊱
荻島一　六十三歳
永年にわたって組合の役員を歴任され、業界の発展、後進の指導育成（十一人）にあたられました。その間建てた住宅は二百十戸。中新田駐在所など数多くの公共建築物も手がけられました。

竹内　金作さん
大工㊼
秋葉一　六十二歳
新栄町市営住宅をはじめ、数多くの公共建築物のほかに住宅七十四戸を手がけられました。また組合の役員として組合の発展に協力、組合員の技能向上、後進の育成（四人）にあたられました。

古川　石平さん
理容師㊹
本町一　六十九歳
東京仕込みの優秀な技術をもって後継者の育成（五人）に尽くされました。また組合の要職を永年にわたってつとめ、組合の発展に貢献されました。

小林　ヒデさん
美容師㊱
本町四　六十歳
進んで中央の先進技術の習得に努め、その技術と優れた人格によって多数の美容技術者を世の中に送り出しました。また組合長などを歴任され、業界の発展に貢献されました。

宗像（むなかた）　ふみさん
和服裁縫工㊷
本町一　六十九歳
永年にわたって技術の習得、向上に努められ、二百人を超える職人を育てあげられました。また副組合長など組合の要職を歴任され、業界の発展に尽くされました。

斎藤　孝さん
菓子製造㊾
本町三　六十三歳
進んで技術の研鑽に励まれ、昭和四十年から組合役員、副組合長として組合長を補佐し、業界の指導育成にあたり、多大な貢献をされました。

無田（なした）　弘さん
調理師㉝
山谷町一　六十一歳
昭和三十五年に県調理師会新津支部新津分会が設立されてから支部理事、分会役員として後進の育成、技術指導にあたり、業界の資質、技術の向上に貢献されました。

小林　力司さん
クリーニング㉝
中村　六十二歳
優れた技術をもって多数の技能者を世の中に送り出しました。また支部長を十二年、県の理事を六年にわたってつとめられ、業界の振興に貢献されました。

中島　栄松さん
建具職㊵
朝日　六十三歳
建具職として多年にわたってその仕事に精励され、その抜群の技術で後進の指導育成に貢献されました。

品田　栄作さん
大工㊱
荻島一　六十三歳
永年にわたって組合の役員を歴任され、業界の発展、後進の指導育成（十一人）にあたられました。その間建てた住宅は二百十戸。中新田駐在所など数多くの公共建築物も手がけられました。

竹内　金作さん
大工㊼
秋葉一　六十二歳
新栄町市営住宅をはじめ、数多くの公共建築物のほかに住宅七十四戸を手がけられました。また組合の役員として組合の発展に協力、組合員の技能向上、後進の育成（四人）にあたられました。

古川　石平さん
理容師㊹
本町一　六十九歳
東京仕込みの優秀な技術をもって後継者の育成（五人）に尽くされました。また組合の要職を永年にわたってつとめ、組合の発展に貢献されました。

小林　ヒデさん
美容師㊱
本町四　六十歳
進んで中央の先進技術の習得に努め、その技術と優れた人格によって多数の美容技術者を世の中に送り出しました。また組合長などを歴任され、業界の発展に貢献されました。

宗像（むなかた）　ふみさん
和服裁縫工㊷
本町一　六十九歳
永年にわたって技術の習得、向上に努められ、二百人を超える職人を育てあげられました。また副組合長など組合の要職を歴任され、業界の発展に尽くされました。

斎藤　孝さん
菓子製造㊾
本町三　六十三歳
進んで技術の研鑽に励まれ、昭和四十年から組合役員、副組合長として組合長を補佐し、業界の指導育成にあたり、多大な貢献をされました。

無田（なした）　弘さん
調理師㉝
山谷町一　六十一歳
昭和三十五年に県調理師会新津支部新津分会が設立されてから支部理事、分会役員として後進の育成、技術指導にあたり、業界の資質、技術の向上に貢献されました。

小林　力司さん
クリーニング㉝
中村　六十二歳
優れた技術をもって多数の技能者を世の中に送り出しました。また支部長を十二年、県の理事を六年にわたってつとめられ、業界の振興に貢献されました。

中島　栄松さん
建具職㊵
朝日　六十三歳
建具職として多年にわたってその仕事に精励され、その抜群の技術で後進の指導育成に貢献されました。

お買物、ご用命は市内で

新潟名産　梨　地方発送
味自慢　承ります

	新高梨	新興梨	
15K箱	7,500円	5,500円	送料は別途です。
12K箱	6,300円	4,800円	
10K箱	5,300円	3,900円	

フレッシュでおいしい果物の店　やまいし　本町3丁目　TEL (3) 0397

肌着・化粧品
資生堂チェインストア
本町2丁目　マツヤ　☎(2)0418 (3)0630
第四銀行が向い。北越銀行がとなり。

〝職人の道〟

技能功労

高橋　武生さん
時計修理㊺
本町四　七十八歳
卓越した技能により県職業訓練指導員として後進の技術指導にあたられました。また昭和五十五年からは組合役員として業界の発展に寄与されました。

田辺　豊治さん
洋服裁縫工㊽
本町四　六十四歳
研修会、講習会などに積極的に参加し、技術の向上に努められました。また昭和四十一年に技術認定証を受けられ、後進の指導育成、組合の発展、業界の振興に貢献されました。

五十嵐　猛鬼さん
造園㉛
車場一　六十二歳
戦後、造園緑化工事の将来性に着目。進んで技能の研鑽に励まれ、技能検定により資格取得をするなど、後継者の指導育成に尽くされるとともに、支部活動に協力され、業界の発展に貢献されました。

石井　源治さん
舟大工㉓
中新田　八十四歳
十二歳から木製の川舟（サンパ舟）の製作一筋に励まれました。その発注者は当市のみならず、中東蒲原郡全域に及び、現在当市における唯一人のサンパ舟製作者です。

阿部　徳蔵さん
車大工㉑
車場一　八十四歳
永年にわたって技術の研鑽に努められ、数えきれない程の荷車、牛馬車を製作され、市民生活はもとより、金津の石油輸送に威力を発揮しました。また三之町の屋台の製作、修理にたずさわりました。

伊藤　忠蔵さん
家紋師㉚
日宝町　八十一歳
家紋師の道一筋に七十年。紋屋としては最高技術の上絵仕上げを手がけます。この間家紋はもちろん、近郷の神社、仏閣の式幕の紋作製、後継者（四人）の指導育成をされました。

長谷川三作さん（田家一）七十歳

体の続く限り仕事を

真鍮板に模様を打ち込む長谷川さん

「いい仕事をするためには真面目にしなければいけない」という長谷川さんは、仏壇の装飾金具を製作されており、金具師一筋に五十七年のキャリアをお持ちです。鑿を使って真鍮や銅板に牡丹や菊などの模様を打ち込むという根気のいる細かい仕事です。

長谷川さんがこの道に入られたのは大正十四年、尋常小学校を卒業して間もなくだといいます。「新潟に住んでいた姉の隣りに親方が住んでいましてね、若い者がほしいというものだから、何となくこの道に入りました」

当時は兄弟弟子もたくさんおり、一番兄弟子だった長谷川さんは弟弟子にも教えなければならず、仕事は夜なべ続きで深夜まで寝ずに行ったこともあるそうです。「初めのころは辛かったですが、自分の手職と思ってあきらめました」といいますが、みんなが寝た後も、自転車の電気を点けて布団の中で図面を書いたり、写したりして勉強したそうです。それでも「親方は厳しい人で、カナヅチで頭を殴られたこともあるんですよ」

遊びたい盛りも厳しい修行生活に追われましたが、その後、親方の知人の飾り職人を頼って東京へ修行に出かけ、細かい仕上げを学んだそうです。「若いときにいろんな仕事をやるのはいいことですね。おかげで細かい仕上げは新津が一番といわれます」

また戦時中は物資供出で仕事もなく、転業していたそうですが、戦後、再び仕事を始められました。「物資のない時代だから、進駐軍の缶詰をもらって使ったり、東京のヤミ市へ出かけたりもしました」

昭和二十三年に独立してからは、神社、仏閣、みこしなどの装飾かざりを手がけられ、靖国神社や三島神社の修復をはじめ、当市でも堀出神社や停車場通り、一之町、善道町の山車を手がけられています。特に印象に残っている仕事は、伊豆の伊東市にお住まいの浪曲家の寿々木米若さんの仏壇を作ったことだといいます。このときは五か月がかりの大作でした。

一方、仕事の代金は製品と引き換えに渡されることがほとんどで、長期間にわたる仕事のときは経済的にも大変だったといいます。

このように立派な技術で手づくりの伝統技能を守っている長谷川さんは、昭和五十六年に通産大臣から新潟・白根仏壇（金具部門）の「伝統工芸士」の称号を受けられています。

また最近は、機械による大量生産が主流となり、後継者不足が大きな問題となっていますが、息子さんが二代目を継ぐことになっているそうで、長谷川さんは後継者問題には何の心配もありません。「体の続く限り、立派な作品を作っていきます」と力強く語ってくれました。

お買物、ご用命は市内で

快適な暮らしの提案
安全、便利なガス器具……これからの季節に…。
高額下取りセール実施中!!
• 暖かいお湯のある暮らし！　ガス給湯器付風呂釜
• ご家庭の暖房はガスストーブで！
• ホカホカの炊きたて、おいしいな！　ガス炊飯器
電気温水器　下取りセール
石油ストーブ　下取りセール
電気炊飯器　下取りセール
ーガスの保安を確保し、皆様のくらしに奉仕する
越後天然ガス株式会社
越後天然ガスグループ
越後天然ガス・越後ガスサービス
越天設備・ガス保安センター